

673

Mémorial



Memorial

du

des

Grand-Duché de Luxembourg. Großherzogtums Luxemburg.

Samedi, 11 août 1928.

N<sup>o</sup> 36.

Samstag, 11. August 1928.

**Arrêté grand-ducal du 8 août 1928, portant fixation de l'ouverture et de la clôture de l'année scolaire aux établissements d'enseignement supérieur et moyen.**

Nous CHARLOTTE, par la grâce de Dieu Grande-Duchesse de Luxembourg, Duchesse de Nassau, etc., etc., etc.;

Vu la loi du 23 juillet 1848 sur l'enseignement supérieur et moyen;

Revu l'arrêté grand-ducal du 17 février 1919, portant fixation de l'ouverture et de la clôture de l'année scolaire aux établissements d'enseignement supérieur et moyen;

Notre Conseil d'Etat entendu;

Sur le rapport de Notre Ministre d'Etat, Président du Gouvernement, et après délibération du Gouvernement en Conseil;

Avons arrêté et arrêtons:

**Art. 1<sup>er</sup>.** L'année scolaire dans les établissements d'enseignement supérieur et moyen commence le 15 septembre et finit le 14 juillet. Si le 13 ou le 14 juillet est un dimanche, la clôture est fixée au 12 respectivement au 13 juillet. Si le 15 ou le 16 septembre est un dimanche, l'ouverture de l'année scolaire a lieu le 16 respectivement le 17 septembre.

La date et la durée des opérations préparatoires à l'entrée en activité des cours sont fixées par le Directeur général du service afférent.

**Art. 2.** L'art. 1<sup>er</sup> de l'arrêté grand-ducal du 17 février 1919, portant fixation de l'ouverture et de la clôture de l'année scolaire aux établissements d'enseignement supérieur et moyen, est abrogé.

**Art. 3.** Les dispositions du présent arrêté s'appliqueront à la clôture de l'année scolaire 1928-1929 et à l'ouverture de l'année scolaire 1929-1930.

**Art. 4.** Notre Ministre d'Etat, Président du Gouvernement, est chargé de l'exécution du présent arrêté.  
Château de Hohenbourg, le 8 août 1928.

Charlotte.

*Le Ministre d'Etat,  
Président du Gouvernement,  
Jos. Bech.*

**Arrêté grand-ducal du 8 août 1928 portant fixation de l'ouverture et de la clôture de l'année scolaire à l'école normale d'instituteurs.**

Nous CHARLOTTE, par la grâce de Dieu Grande-Duchesse de Luxembourg, Duchesse de Nassau, etc., etc., etc.;

Vu la loi du 10 août 1912, sur l'organisation de l'enseignement primaire;

674

Revu l'arrêté grand-ducal du 25 septembre 1915, portant règlement général sur l'organisation de l'École normale des instituteurs;

Notre Conseil d'Etat entendu;

Sur le rapport de Notre Ministre d'Etat, Président du Gouvernement, et après délibération du Gouvernement en Conseil;

Avons arrêté et arrêtons:

**Art. 1<sup>er</sup>.** L'année scolaire à l'école normale d'instituteurs commence le 15 septembre et finit le 11 juillet. Si le 13 ou le 14 juillet est un dimanche, la clôture est fixée au 12, respectivement au 13 juillet. Si le 15 ou le 16 septembre est un dimanche, l'ouverture de l'année scolaire a lieu le 16, resp. le 17 septembre.

La date et la durée des opérations préparatoires à l'entrée en activité des cours sont fixées par le Directeur général du service afférent.

**Art. 2.** L'art. 59 de l'arrêté grand-ducal du 25 septembre 1915, portant règlement général sur l'organisation de l'École normale des instituteurs, est abrogé.

**Art. 3.** Les dispositions du présent arrêté s'appliqueront à la clôture de l'année scolaire 1928-1929 et à l'ouverture de l'année scolaire 1929-1930.

**Art. 4.** Notre Ministre d'Etat, Président du Gouvernement, est chargé de l'exécution du présent arrêté. Château de Hohenbourg, le 8 août 1928.

Charlotte.

*Le Ministre d'Etat,  
Président du Gouvernement,*

**Jos. Bech.**

**Arrêté grand-ducal du 8 août 1928 portant modification du régime des vacances et congés à l'École normale d'institutrices.**

Nous CHARLOTTE, par la grâce de Dieu Grande-Duchesse de Luxembourg, Duchesse de Nassau, etc. etc., etc.;

Vu la loi du 10 août 1912, sur l'organisation de l'enseignement primaire;

Revu le règlement général du 22 mars 1855 pour l'école normale d'institutrices;

Notre Conseil d'Etat entendu;

Sur le rapport de Notre Ministre d'Etat, Président du Gouvernement, et après délibération du Gouvernement en Conseil;

Avons arrêté et arrêtons:

**Art. 1<sup>er</sup>.** L'année scolaire à l'École normale d'institutrices commence le 15 septembre et finit le 11 juillet. Si le 13 ou le 14 juillet est un dimanche, la clôture est fixée au 12, respectivement au 13 juillet. Si le 15 ou le 16 septembre est un dimanche, l'ouverture de l'année scolaire a lieu le 16, respectivement le 17 septembre.

La date et la durée des opérations préparatoires à l'entrée en activité des cours sont fixées par le Directeur général du service afférent.

**Art. 2.** Les vacances de Pâques durent de l'après-midi du mercredi de la semaine sainte inclusivement jusqu'au lendemain du dimanche de Quasimodo inclusivement.

Les vacances de Noël durent de l'après-midi du 24 décembre inclusivement jusqu'au 2 janvier inclusivement.

Si le 24 décembre est un dimanche, elles commencent la veille.

Les congés de Carnaval et de la Pentecôte durent de l'après-midi du samedi précédant le dimanche de carnaval respectivement la fête de la Pentecôte inclusivement jusqu'au jeudi suivant inclusivement.

**Art. 3.** Les classes vaquent les dimanches, les jours légalement fériés, deux après-midi de la semaine

à déterminer par le Gouvernement, le jour des Morts et le jour anniversaire de la naissance de S. A. R. la Grande-Duchesse.

**Art. 4.** L'art. 27 du règlement général du 22 mars 1855 pour l'école normale d'institutrices est abrogé.

**Art. 5.** Les dispositions du présent arrêté s'appliqueront à la clôture de l'année scolaire 1928-1929 et à l'ouverture de l'année scolaire 1929-1930.

**Art. 4.** Notre Ministre d'Etat, Président du Gouvernement, est chargé de l'exécution du présent arrêté.  
Château de Hohenbourg, le 8 août 1928.

Charlotte.

*Le Ministre d'Etat,  
Président du Gouvernement,*

**Jos. Bech.**

**Avis. - Jurys d'examen.** Par arrêté grand-ducal du 8 août 1928 ont été nommés membres des jurys d'examen pour la collation des grades pendant l'année 1928-1929:

I. *Pour la philosophie et les lettres :*

*a)* membres effectifs: MM. Joseph *Wagener*, conseiller de Gouvernement, Michel *Glaesener*, Nic. *Braunshausen*, Nic. *Speller*, professeurs au gymnase de Luxembourg et Ed. *Oster*, professeur à l'école industrielle et commerciale de Luxembourg;

*b)* membres suppléants: MM. Jean *Felles*, professeur à l'école industrielle et commerciale de Luxembourg, Jos. *Hansen*, professeur au gymnase de Luxembourg et Nic. *Hein*, professeur à l'école industrielle et commerciale de Luxembourg.

II. *pour les sciences physiques et mathématiques :*

*a)* membres effectifs: MM. Phil. *Hoffmann*, professeur honoraire de l'école industrielle et commerciale de Luxembourg, J. P. *Mantelnach*, directeur de l'école industrielle et commerciale d'Esch-s.-Alz., Jean *Koppes*, Pierre *Klaess* et Albert *Kasel*, professeurs au gymnase de Luxembourg;

*b)* membres suppléants: MM. Michel *Wengler*, professeur honoraire du gymnase de Luxembourg, Emile *Kowalsky* et Jos. *Merten*, professeurs au gymnase de Diekirch.

III. *pour les sciences naturelles :*

*a)* membres effectifs: MM. Jean *Thill*, professeur honoraire du gymnase de Luxembourg, Henri *Petry*, professeur honoraire de l'école industrielle et commerciale de Luxembourg, Guill. *Soisson*, professeur à l'école industrielle et commerciale de Luxembourg, Félix *Huertz*, professeur au gymnase de Luxembourg et Ed. *Pierret*, professeur à l'école normale d'instituteurs;

*b)* membres suppléants: MM. L. Edou. *Klein*, professeur au gymnase de Luxembourg, Eugène *Bisénus*, professeur à l'école industrielle et commerciale de Luxembourg et P. *Weinacher*, professeur au gymnase d'Eschternach.

IV. *pour le droit :*

*a)* membres effectifs: MM. Ernest *Leclere*, procureur général d'Etat, Maurice *Kohn*, conseiller à la Cour supérieure de justice, François *Mauritius*, procureur d'Etat, Emile *Reuter* et Paul *Ruppert*, avocats-avoués à Luxembourg;

*b)* membres suppléants: MM. Georges *Faber*, vice-président de la Cour supérieure de justice, Aug. *Thorn* et Alph. *Urban*, avocats-avoués à Luxembourg.

V. *pour le notariat :*

*a)* membres effectifs: MM. Eusebe *Hanléllus*, directeur honoraire du Crédit foncier et de la Caisse d'épargne; Jos. *Neuman*, avocat-avoué à Luxembourg, Léon *Schaack*, conseiller à la Cour supérieure de justice, André *Salentiny*, notaire à Esch et Hols *Reding*, notaire à Eschternach;

*b)* membres suppléants: MM. André *Würth*, Cam. *Weckbecker* et Paul *Kuborn*, notaires à Luxembourg.

VI. — pour la médecine :

a) membres effectifs: MM. les docteurs Auguste *Weber*, médecin-inspecteur à Eich, Pierre *Metzler*, médecin-inspecteur à Esch-s.-Alz., Edmond *Knaff*, médecin à Luxembourg, Ernest *Lamborelle*, médecin à Rëdange-s.-Att. et P. *Schmol*, médecin-assistant au laboratoire bactériologique à Luxembourg;

b) membres suppléants: MM. Louis *Wehenkel*, Constant *Knebgen* et Christophe *Moutton*, médecins à Luxembourg.

VII. — pour la médecine vétérinaire :

a) membres effectifs: MM. J.-Nic. *Ries*, vétérinaire du Gouvernement à Diekirch, Charles *Krombach*, médecin-vétérinaire à Dudelange, Léandre *Spariz*, directeur de Pabattoir municipal à Luxembourg, Paul *Koch*, médecin-vétérinaire à Luxembourg et Edouard *Loutsch*, médecin-vétérinaire à Luxembourg;

b) membres suppléants: MM. Léon *Prott*, médecin-vétérinaire à Echternach, Louis *Eiffes*, médecin-vétérinaire à Diekirch et J.-P. *Woltz*, vétérinaire du Gouvernement à Remich.

VIII. — pour la pharmacie :

a) membres effectifs: MM. le Dr Guill. *Krombach*, médecin à Luxembourg, Jos. *Metsch*, pharmacien à Wiltz, Léon *Namur*, pharmacien à Echternach, Jos. *Schommer* et Victor *François*, pharmaciens, à Luxembourg;

b) membres suppléants: MM. Emile *Etienne*, pharmacien à Beggen, Aloyse *Hübner* et Nic. *Muller*, pharmaciens à Luxembourg.

IX. — pour l'art dentaire :

a) membres effectifs: MM. le Dr Jean-Pierre *Ecker*, médecin à Bissen, Dr Léon *Pindel*, médecin à Luxembourg, Aloyse *Decker*, Joseph *Engler* et Ernest *Schneider*, médecins-dentistes, à Luxembourg;

b) membres suppléants: MM. le Dr Jean-Pierre *Penning*, médecin à Esch-s.-Alz., Jean-Pierre *Friedrich*, médecin-dentiste à Luxembourg et Jean *Welter*, médecin-dentiste à Grevenmacher.

Les différents jurys se réuniront jeudi, le 30 août, à 3 heures de relevée, à l'Hôtel du Gouvernement, à l'effet d'être installés et de recevoir communication des pièces produites par les récipiendaires qui désirent se présenter aux examens pendant la session ordinaire.

Les récipiendaires pour les diverses branches devront faire parvenir leurs demandes au Département de l'Instruction publique avant le 20 août prochain, et y joindre:

- 1° la quittance du receveur constatant le paiement des droits fixés par la loi du 6 juin 1923;
- 2° les certificats et diplômes justifiant qu'ils ont subi les examens antérieurs exigés par la loi;
- 3° les certificats d'études dont les matières sont déterminées par les lois des 8 mars 1875, 17 mai 1882, 23 mai 1927 et par l'arrêté grand-ducal du 12 mars 1910.

Les récipiendaires sont priés d'indiquer dans les demandes d'admission le lieu et date de leur naissance, ainsi que l'état ou la profession de leurs parents. 10 août 1928.

---

**Avis. — Ecole d'artisans.** — Par arrêté grand-ducal du 30 juillet 1928, démission a été accordée, sur sa demande, à M. l'abbé Eugène *Hentzen*, de ses fonctions de professeur à l'école d'artisans. 3 août 1928.

---

**Avis. — Enseignement supérieur et moyen.** — Par arrêté grand-ducal du 30 juillet 1928, ont été nommés:

- 1° M. Amand *Bodé*, docteur en philosophie et lettres, répétiteur au gymnase de Luxembourg;
- M. Nicolas *Schaeffer*, docteur en philosophie et lettres, répétiteur au gymnase d'Echternach;
- M. Robert *Ziger*, docteur en philosophie et lettres, répétiteur au gymnase d'Echternach;
- M. Antoine *Willgen*, docteur en sciences naturelles, répétiteur à l'école industrielle et commerciale de Luxembourg;

Mlle Aline *Jacoby*, docteur en sciences naturelles, répétitrice au lycée de jeunes filles d'Esch-s.-Alz.  
3 août 1928.

Avis. — Bourses d'études.

Bekanntmachung. — Studienbörsen.

Les bourses d'études ci-après spécifiées sont vacantes à partir du 1<sup>er</sup> octobre prochain, savoir: folgende Studienbörsen werden vom 1. Oktober künftigt ab fällig:

Fondations.	Collateurs.	Études à faire.	Ayants-droit.	Nombre des bourses.	Montant de chaque bourse.
<i>Adriegen.</i>	Le Directeur général du service afférent sur les propositions des directeurs des trois gymnases.	Langues anciennes.	Les parents et amis du fondateur.	3	200
<i>Berens.</i>	L'Évêque de Luxembourg.	Études à l'école normale d'institutrices.	Non désignés.	1	240
<i>Bench.</i>	L'Évêque de Luxembourg.	Études à l'Athénée, au Séminaire de Luxembourg et à l'université.	Les descendants légitimes des frères et sœurs du fondateur et, à leur défaut, des jeunes gens pauvres de Dippach et de Wahl.	1	600
<i>Rytne Thomas.</i>	L'administration communale de Luxembourg.	a) Études au gymnase ou à l'école industrielle et commerciale de Luxembourg. b) Études à l'école normale.	1 <sup>o</sup> Les jeunes gens de la famille de la fondatrice; 2 <sup>o</sup> Les jeunes gens au choix de l'administration communale.	3 1	200 350
<i>Cloms.</i>	Les trois plus anciens professeurs de langues anciennes à l'Athénée de Luxembourg.	Études à l'Athénée, soit au gymnase, soit à l'école industrielle.	Les descendants directs des trois sœurs du fondateur.	1	600
<i>Duchscher.</i>	Le chef des établissements Duchscher et Cie et le président de l'autorité de surveillance de l'école d'artisans; en cas de partage des voix, le membre du Gouvernement ayant dans ses attributions l'école d'artisans ou son délégué.	Continuation des études professionnelles par des élèves qui, leurs études à l'école d'artisans terminées, désirent se perfectionner à l'étranger dans la pratique de leur métier.	1 <sup>o</sup> Les parents de feu Monsieur André Duchscher qui ont fait leurs études à l'école d'artisans; 2 <sup>o</sup> les fils méritants des ouvriers ou employés des établissements Duchscher et Cie; 3 <sup>o</sup> tous les jeunes Luxembourgeois méritants qui, ayant fait des études régulières à l'école d'artisans ont obtenu au moins la note « avec distinction » à l'examen de fin d'études.	1	320
<i>Fonds libres.</i>	Le Directeur général du service afférent sur les propositions des directeurs des trois gymnases.	Langues anciennes.	Les étudiants pauvres se distinguant par leurs talents et leur conduite.	3	160
<i>Forschler.</i>	Les descendants en ligne directe de M. Mathias de Waha de Berbourg, en cas d'extinction de ceux-ci, le plus âgé des de Waha habitant le Grand-Duché.	Études à l'école normale d'institutrices de Luxembourg.	Les parents de la fondatrice; à leur défaut, quand le revenu aura été porté à 700 fr., les aspirantes-institutrices d'Echternach de préférence à toutes autres.	1	1000
<i>Gerig.</i>	Le curé de la paroisse de Saint-Michel de Luxembourg, d'accord avec le collège chevinal de la ville de Luxembourg.	Études à l'Athénée et au Séminaire de Luxembourg.	Les étudiants pauvres, de préférence de la ville de Luxembourg.	1	360

<i>Graas.</i>	M. le bourgmestre de Luxembourg; M. le curé de Notre-Dame, les héritiers de M. Emile Wilhelmy, par rang d'ancienneté.	Études moyennes et supérieures au Grand-Duché et à l'étranger.	1 <sup>o</sup> Les descendants des collatéraux de Mme Henri Graas, née Catherine Elter, mère de la testatrice; 2 <sup>o</sup> les descendants de Monsieur Ernest Drussel, médecin à Echternach; 3 <sup>o</sup> à leur défaut un jeune homme sans fortune de Luxembourg qui se destine à l'état de prêtre.	1	120
<i>Kleyr n<sup>o</sup> 1 et n<sup>o</sup> 3.</i>	Les bourgmestre et premier échevin de la ville de Luxembourg.	Études gymnasiales; études en théologie; études universitaires.	N <sup>o</sup> 1 les descendants des frères et sœurs du fondateur. N <sup>o</sup> 3 a) les descendants des frères et sœurs du fondateur; b) à défaut d'ayants-droit de la famille un étudiant pauvre et distingué de la paroisse de Bourgmuster.	2	400
<i>Lamormanni.</i>	Le Directeur général de l'instruction publique.	Études à une université de l'ancienne monarchie austro-hongroise.	Les parents du fondateur et les étudiants originaires de l'ancien Duché de Luxembourg.	1	900   cour. ché- coslo- vaque
<i>Lamormenul.</i>	Le membre le plus âgé de la famille.	Langues anciennes.	Les descendants légitimes de la famille du fondateur, de religion catholique, aptes aux études.	2	300
<i>Leclerc.</i>	Le Directeur général du service afférent.	Fréquentation des cours de ferronnerie artistique ou de sculpture sur bois.	Les élèves qui ont terminé avec succès leur apprentissage à l'école d'artisans.	1	400
<i>Meyers.</i>	Le curé de la paroisse de Stegen.	Études à un établissement catholique superposé aux écoles primaires, à l'étranger tout comme dans le Grand-Duché.	Les descendants de l'un et de l'autre sexe des frères et sœurs du fondateur, mais avec préférence pour les garçons.	1	360
<i>Michaelis.</i>	Le chef du culte catholique, le bourgmestre de la ville de Luxembourg et le directeur de l'Alénéé.	Études à l'école normale, au gymnase, à l'école industrielle et au Séminaire de Luxembourg, comme à tout autre établissement d'enseignement public du pays et de l'étranger; études universitaires.	Les descendants des père et mère du fondateur et les jeunes gens sans fortune du pays.	1	380
<i>Milius.</i>	La commission provinciale des bourses d'études du Brabant à Bruxelles, sur présentation du Gouvernement grand-ducal.	Philosophie, théologie et droit.	Les parents du fondateur et les étudiants du Grand-Duché.	4	915
<i>Mullendorff.</i>	L'Evêque de Luxembourg.	Études gymnasiales à Diekirch.	Élèves indigents qui se distinguent par leur application et leur conduite morale et religieuse.	2	100
<i>Noblet.</i>	Le bourgmestre et le premier échevin de la ville de Luxembourg.	Études à l'Alénéé de Luxembourg.	Les membres de la famille; un garçon capable de la maison des orphelins à Luxembourg.	1	300

<i>Paquet.</i>	Le Directeur général du service afferent sur l'avis de la conférence des professeurs de l'Athénée.	Études à l'Athénée, soit au gymnase, soit à l'école industrielle	Les étudiants pauvres de la ville de Luxembourg.	1	200
<i>Putz de Lut-lange.</i>	Brand, curé à Gersdorf.	Études en général.	Les membres de la famille du fondateur.	1	250
<i>Remers.</i>	Un membre, sans distinction de sexe, de chacune des trois branches actuellement existantes de la famille Remers.	Non désignées.	Jeune fille apparentée au fondateur.	1	800
<i>Reisen.</i>	L'évêque de Luxembourg.	Études en général dans le Grand-Duché et à l'étranger.	Les descendants des père et mère du fondateur, avec droit de préférence pour ceux qui portent le nom de Reisen.	1	400
<i>Scyler.</i>	Le bourgmestre et le premier chevalier de Luxembourg	Études universitaires ou autres études supérieures. Études à l'Athénée.	Les membres de la famille. Les membres de la famille.	4 4	500 200
<i>Stiff</i>	Le collège communal de la ville de Luxembourg et le directeur de l'école d'artisans.	Études à l'école d'artisans continuées à l'étranger	L'élève qui, sorti de l'école d'artisans avec le meilleur numéro dans la branche de la construction des machines, continue ses études à l'étranger.	1	500
<i>Tas. III.</i>	Le Directeur général du service afferent sur la proposition des directeurs du gymnase, de l'école industrielle et commerciale et du lycée de jeunes filles à Luxembourg.	Études au gymnase; à l'école industrielle et commerciale, au lycée de jeunes filles ou à l'école d'artisans de Luxembourg.	Les descendants de Madame Joséphine Majerus-Gebhard; à leur défaut, les descendants de Nicolas Majerus-Krahwinkel.	4	300
<i>Tymmer.</i>	Le Directeur général du service afferent, sur la proposition de directeur de trois gymnases.	Cours de langues anciennes.	Les étudiants pauvres de la seigneurie de Hollenfels se destinant à l'étude de la théologie.	1	200
<i>Welter</i>	Le collège communal de la commune d'Ermsdorf	Non désignées.	a) Les membres de la famille Wester et Fabreus habitant la localité d'Ermsdorf, b) à leur défaut, les enfants indigents de la même localité.	1	100
<i>Wulth.</i>	L'évêque de Luxembourg	Philosophie et théologie.	Un élève de l'Athénée se destinant à la prêtrise.	1	250

Les prétendants à la jouissance de ces bourses sont invités à faire parvenir leur demande au Département de l'Instruction publique pour le 1<sup>er</sup> octobre prochain au plus tard.

Les demandes indiqueront 1<sup>o</sup> le fondateur; 2<sup>o</sup> les nom, prénom et domicile des postulants; 3<sup>o</sup> la qualité en laquelle ils sollicitent; 4<sup>o</sup> les études qu'ils comptent faire et l'établissement d'instruction qu'ils fréquentent ou qu'ils se proposent de fréquenter.

Die Bewerber um den Genuss dieser Bourses sind gebeten, ihre Gesuche vor dem 1. Oktober künftighin an das Departement des öffentlichen Unterrichts einzusenden.

Die Gesuche müssen Angaben enthalten: 1. über den Namen des Stifters; 2. über Namen, Vornamen und Wohnsitz der Bewerber; 3. über die Eigenschaft in welcher sie auftreten; 4. über die Studien, denen sie sich widmen, sowie über die Unterrichtsanstalt, welche sie besuchen oder zu besuchen beabsichtigen.

Les requêtes seront accompagnées de toutes les pièces propres à établir, soit la parenté des pétitionnaires avec l'auteur de la fondation, soit les autres titres donnant droit à la jouissance des bourses. Les postulants à titre de parenté sont tenus de joindre aux pièces prouvant leur filiation un arbre généalogique de leur famille.

Les personnes qui désirent exercer le droit de collation des bourses *Forscher, Graas* et *Reiners* sont invitées à en faire la demande avant la fin de septembre prochain et à envoyer au Département de l'Instruction publique les pièces justificatives de leurs droits. — 6 août 1928.

Den Gesuchen müssen alle Belege beigelegt werden, die entweder die Verwandtschaft der Bewerber mit dem Stifter dartun, oder irgendwelchen Anspruch auf den Genuss der Borsen begründen. Die auf Grund ihrer Verwandtschaft auftretenden Bewerber sollen den Belegstücken ihren Stammbaum beifügen.

Die Bewerber um das Verleihungsrecht der Borsen *Forscher, Graas* und *Reiners* mögen vor Ende September ihr Gesuch nebst Belegstücken an das Unterrichtsdepartement einreichen.  
6. August 1928.

**Avis. — Administration des travaux publics.** Par arrêté grand-ducal du 19 juillet 1928, le jury d'examen pour le grade d'ingénieur des travaux publics a été composé comme suit:

MM. *Koener* Adolphe, ingénieur en chef des travaux publics à Luxembourg;

*Dondelinger* Victor, ingénieur des mines honoraire à Luxembourg;

*Soisson* Guillaume, professeur à Luxembourg;

*Koppes* Jean, professeur à Luxembourg;

*Simon* François, ingénieur d'arrondissement à Luxembourg, comme membres effectifs, et

MM. *Gehlen* Nicolas, ingénieur, sous-directeur des chemins de fer Prince-Herni à Luxembourg, et

*Wengler* Michel, professeur honoraire à Luxembourg, comme membres-suppléants.

M. *Koener* remplira les fonctions de président, M. *Simon* celles de secrétaire du jury.

Le jury procédera le 12 novembre prochain et les jours suivants, à partir de 8 heures du matin, à l'examen d'ingénieur prévu par le règlement du 14 décembre 1898.

Les demandes d'admission, accompagnées des pièces justificatives exigées par le règlement susvisé, devront être parvenues à M. le Directeur général des travaux publics avant le 20 septembre prochain.  
4 août 1928.

**Avis. — Titres au porteur.** — Suivant notification de l'intéressé, en date du 25 juillet 1928, mainlevée pure et simple est donnée de l'opposition formée par exploit de M<sup>e</sup> P. *Weitzel*, huissier à Luxembourg, le 18 avril 1922 au paiement du capital et des dividendes échus et à échoir de six parts sociales de l'Arbed à Luxembourg, portant les numéros 77745 à 77750 incl.

Le présent avis est inséré au *Mémorial* en exécution de l'art. 22 de la loi du 16 mai 1891 concernant la perte des titres au porteur. — 3 août 1928.

**Avis. — Foires et marchés.** — Par arrêté grand-ducal du 13 juillet 1928 la foire à tenir à Rambrouch le troisième lundi du mois de mai, a été transférée au deuxième mercredi du même mois. Cette foire aura lieu en 1929 à la date du 8 mai. — 1<sup>er</sup> août 1928.

**Avis. — Association syndicale.** — Par arrêté de M. le Ministre d'Etat, Président du Gouvernement, en date du 3 août 1928, l'association syndicale pour la construction de chemins d'exploitation, lieu dit « Esselbour », à Eppeldorf, dans la commune de Ermsdorf, a été autorisée. — Cet arrêté ainsi qu'un double de l'acte d'association sont déposés au Gouvernement et au secrétariat communal de Ermsdorf. — 4 août 1928.



**Avis. Crédit foncier de l'Etat. Grand-Duché de Luxembourg.**

En suite du onzième tirage au sort, opéré le 19 juillet 1928, les obligations foncières 3½%, dont les numéros suivent, sont remboursables au 1<sup>er</sup> octobre 1928, date dès laquelle l'intérêt cessera de courir.

Le paiement se fait au pair, sans frais, soit à la caisse du Crédit foncier de l'Etat à Luxembourg, soit à un bureau auxiliaire quelconque de la Caisse d'épargne, contre remise des titres munis du talon et de tous les coupons à échoir (N<sup>o</sup> 55 du 1<sup>er</sup> avril 1929 et ss.).

*Litt. A. 197 obligations de 200 fr.*

63	996	<b>2093</b>	3125	1483	5375	7061	8399	9300	10992
94	<b>1029</b>	2136	3485	1556	5127	7077	8552	9325	<b>11007</b>
144	1040	2189	3542	1566	5626	7082	8556	9373	11039
198	1058	2362	3567	4577	5729	7197	8580	9430	11075
299	1101	2509	3633	4600	5751	7209	8619	9504	11114
326	1101	2600	3698	4601	5889	7246	8644	9536	11128
354	1170	2682	3732	4665	<b>6044</b>	7271	8668	9774	11154
340	1235	2693	3772	4671	6144	7355	8715	9918	11156
363	1275	2782	3795	4693	6176	7495	8750	9989	11160
484	1309	2793	3874	4781	6185	7505	8757	9992	11161
536	1337	3381	3997	4976	6229	7510	8769	<b>10025</b>	11205
604	1519	3909	<b>4053</b>	<b>5008</b>	6317	7554	8830	10271	11206
650	1591	<b>3058</b>	1061	5015	6426	7673	8923	10445	11214
651	1599	3073	4033	5029	6491	7900	8934	10471	11428
718	1606	3090	4111	5056	6711	7974	8955	10631	11555
745	1669	3091	4207	5131	6856	7983	8983	10849	11563
783	1743	3111	4315	5160	6859	<b>8165</b>	<b>9087</b>	10882	11757
826	1914	3123	4320	5181	6882	8233	9113	10930	
912	1967	3167	4366	5198	6974	8235	9171	10972	
979	1982	3189	4402	5352	<b>7015</b>	8288	9271	10990	

*Litt. B. 611 obligations de 500 fr.*

32	1131	2579	3367	4256	5081	6167	7109	8439	9532
35	1226	2596	3425	4292	5085	6183	7284	8536	9534
67	1370	3634	3491	4299	5139	6210	7320	8655	9562
140	1413	2691	3505	4389	5296	6252	7433	8690	9623
161	1457	2703	3607	4401	5322	6289	7458	8760	9701
231	1411	2736	3669	4458	5369	6290	7611	8764	9814
260	1650	2737	3671	4457	5370	6371	7672	8883	9997
339	1335	2731	3700	4536	5466	6394	7698	8909	<b>10067</b>
397	1915	2735	3717	4550	5513	6425	7910	8958	10163
473	<b>2119</b>	2779	3731	4560	5564	6529	<b>8030</b>	8987	10189
620	2113	2351	3733	4613	5571	6545	8057	<b>9079</b>	10305
691	2222	2936	3796	4771	5604	6619	8086	9146	10319
736	2231	2960	3840	4811	5815	6770	8104	9154	10340
821	2249	<b>3049</b>	3879	4863	5810	6835	8161	9306	10404
<b>1048</b>	2330	3061	3915	4876	5928	6866	8209	9427	<b>11094</b>
1093	2396	3093	<b>4084</b>	4937	5959	6880	8267	9442	11178
1111	2539	3161	4340	<b>5018</b>	<b>6018</b>	6930	8436	9449	11234
1150	2569	3177	4280	5031	6101	<b>7083</b>	8438	9487	11490

11570	14381	16488	19484	21421	23911	26787	29322	31091	34079
11591	14397	16567	19633	21432	23959	26874	29397	<b>32103</b>	34114
11687	14403	16576	19753	21466	<b>24054</b>	26959	29444	32202	34119
11750	14490	16586	19796	21537	24084	<b>27124</b>	29591	32221	34217
11871	14564	16636	19802	21558	24100	27161	29655	32231	34299
11905	14632	16728	19812	21585	24140	27192	29699	32286	34307
11986	14685	16743	19832	21658	24296	27201	29733	32315	34357
<b>12072</b>	14744	16804	19931	21701	24375	27202	29735	32338	34366
12219	14778	16905	19976	21770	24472	27386	29793	32519	34531
12239	14905	16919	<b>20042</b>	21807	24597	27454	29812	32569	34601
12255	14911	16923	20045	21822	24620	27718	29912	32589	34665
12326	14947	16992	20077	21866	24624	27715	29975	32607	34685
12371	14995	<b>17080</b>	20165	<b>22063</b>	24652	27755	<b>30001</b>	32640	34749
12372	<b>15009</b>	17171	20233	22094	24662	27902	30006	32686	34768
12375	15010	17224	20301	22130	24767	27983	30059	32772	34803
12438	15041	17234	20363	22253	24776	<b>28017</b>	30065	32863	34931
12506	15127	17241	20378	22430	24777	28084	30073	32935	34951
12550	15158	17290	20393	22457	24782	28109	30087	<b>33047</b>	34961
12556	15213	17374	20453	22485	24846	28112	30157	33114	34977
12603	15228	17415	20497	22534	24931	28151	30270	33169	34979
12626	15261	17443	20578	22586	24972	28195	30325	33156	<b>35000</b>
12720	15342	17486	20595	22635	<b>25084</b>	28289	30372	33211	35217
12744	15514	17504	20656	22723	25112	28296	30371	33261	35211
12930	15530	17618	20685	22746	25127	28302	30392	33281	35279
<b>13029</b>	15665	17680	20701	22784	25167	28305	30403	33315	35298
13133	15666	17784	20735	22870	25213	28325	30512	33316	35313
13143	15792	<b>18020</b>	20742	22993	25248	28391	30791	33390	35381
13329	15939	18046	20773	22995	25263	28439	30832	33398	35393
13399	15953	18077	20800	<b>23010</b>	25340	28533	30837	33338	35451
13450	15968	18312	20847	23073	25368	28618	30982	33413	35594
13550	15987	18450	20950	23195	25461	28675	<b>31027</b>	33466	35735
13661	<b>16012</b>	18471	20974	23198	25710	28694	31031	33470	35791
13675	16017	18813	<b>21012</b>	23208	25711	28734	31049	33453	35801
13676	16042	18829	21015	23286	25943	28773	31056	33506	35856
13740	16061	18837	21039	23363	<b>26160</b>	28791	31085	33521	35916
13806	16131	<b>19000</b>	21067	23402	26224	28847	31115	33560	
13923	16151	19048	21081	23425	26235	28858	31166	33595	
<b>14020</b>	16164	19056	21098	23458	26244	28932	31226	33621	
14041	16179	19088	21105	23626	26317	<b>29063</b>	31369	33661	
14056	16278	19136	21122	23719	26380	29067	31485	33831	
14065	16324	19281	21173	23732	26399	29093	31521	33883	
14196	16429	19392	21222	23743	26458	29196	31575	33911	
14296	16447	19425	21268	23774	26694	29291	31738	33931	
14359	16456	19447	21290	23879	26750	29298	31831	<b>34017</b>	

*Litt. C. — 278 obligations de 1000 fr.*

26	535	613	813	914	1137	1359	1543	1618	1620
40	554	634	842	967	1239	1425	1567	1673	1915
293	593	681	882	<b>1052</b>	1332	1514	1597	1719	<b>2145</b>

2158	3333	4650	6423	8223	9844	11080	12147	13776	14910
2208	3459	4685	6461	8237	9848	11081	12275	13800	14936
2218	3470	4711	6612	8359	9864	11125	12362	13820	<b>15090</b>
2305	3525	4773	6775	8385	9907	11197	12431	13851	15152
2319	3537	4866	6797	8570	9990	11211	12443	13907	15191
2356	3649	4879	6865	8626	9991	11381	12456	13909	15204
2375	3680	4926	6905	8647	9995	11410	12462	13954	15247
2572	3776	4934	<b>7131</b>	8719	<b>10007</b>	11448	12494	13975	15455
2588	3820	4949	7173	8734	10015	11492	12511	13992	15458
2592	3816	4991	7331	8788	10024	11542	12620	<b>14005</b>	15488
2636	3861	<b>5134</b>	7380	8949	10082	11579	12701	14038	15549
2708	3892	5193	7430	<b>9059</b>	10130	11590	12752	14057	15745
2760	<b>4012</b>	5381	7432	9087	10171	11595	12810	14078	15782
2830	4023	5668	7675	9368	10214	11612	12828	14235	15917
2863	4110	5697	7726	9381	10285	11632	12835	14251	<b>16001</b>
2963	4162	5747	7727	9393	10288	11676	12844	14264	16103
<b>3012</b>	4309	5796	7851	9406	10291	11681	12871	14333	16124
3019	4326	5816	7891	9412	10422	11762	<b>13014</b>	14433	16147
3027	4386	5858	7905	9466	10600	11768	13031	14530	16167
3028	4411	5900	7977	9539	10613	11825	13149	14569	16209
3094	4435	5958	<b>8045</b>	9573	10626	11854	13226	14629	16217
3105	4455	<b>6212</b>	8052	9584	10762	11902	13316	14708	16241
3136	4483	6392	8069	9609	10868	<b>12031</b>	13482	14755	16267
3165	4506	6407	8160	9679	10923	12056	13500	14837	—
3204	4602	6415	8191	9771	<b>11034</b>	12061	13547	14903	—

Liste des obligations sorties aux tirages précédents et non encore présentées au remboursement à ce jour.

*Litt. A, de 200 fr.*

29 (9)	<b>1042</b> (10)	2498 (6)	3173 (8)	4263 (8)	<b>5065</b> (10)	<b>6084</b> (10)	7744 (10)
91 (10)	1129 (3)	2404 (9)	3261 (10)	4292 (5)	5073 (9)	6158 (10)	7790 (9)
139 (10)	1133 (8)	2454 (8)	3357 (10)	4374 (8)	5104 (9)	6289 (10)	7855 (8)
281 (5)	1131 (4)	2455 (8)	3390 (9)	4464 (10)	5168 (10)	6336 (10)	<b>8021</b> (10)
308 (10)	1239 (10)	2457 (8)	3461 (8)	4491 (7)	5204 (9)	6351 (7)	8037 (10)
319 (10)	1220 (8)	2707 (8)	3476 (8)	4502 (4)	5207 (8)	6383 (8)	8127 (10)
347 (10)	1512 (10)	2715 (9)	3479 (10)	4536 (8)	5235 (10)	6422 (9)	8128 (10)
436 (7)	1530 (10)	2738 (9)	3483 (10)	4560 (10)	5250 (10)	6559 (10)	8231 (8)
611 (10)	1537 (9)	2747 (9)	3601 (8)	4583 (10)	5255 (10)	6636 (7)	8245 (8)
633 (9)	1564 (8)	2752 (10)	3617 (9)	4591 (8)	5346 (8)	6686 (9)	8333 (9)
640 (5)	1567 (1)	2911 (10)	3769 (10)	4664 (10)	5501 (9)	6756 (9)	8338 (4)
644 (5)	1633 (10)	<b>2962</b> (10)	3996 (7)	4666 (8)	5503 (10)	6814 (9)	8367 (8)
644 (9)	1633 (1)	<b>3000</b> (10)	<b>4041</b> (8)	4676 (10)	5576 (10)	6966 (10)	8487 (10)
667 (10)	1731 (10)	3010 (9)	4061 (7)	4755 (10)	5781 (10)	<b>7105</b> (9)	8629 (10)
791 (10)	1666 (10)	3071 (9)	4161 (9)	4792 (10)	5814 (4)	7124 (10)	8654 (10)
812 (5)	<b>2021</b> (10)	3106 (5)	4161 (10)	4827 (8)	5837 (10)	7140 (10)	8760 (10)
939 (10)	2256 (10)	3120 (7)	4180 (8)	4866 (10)	5850 (10)	7258 (8)	8991 (10)
953 (10)	2323 (10)	3132 (7)	4223 (10)	4895 (8)	5919 (9)	7373 (10)	<b>9002</b> (10)
961 (6)	2336 (10)	3157 (10)	4231 (8)	4995 (9)	5949 (10)	7573 (6)	9023 (8)

9146 (7)	9238 (8)	9680 (7)	10144 (3)	10470 (7)	10732 (5)	<b>11035</b> (10)	11103 (9)
9153 (6)	9324 (7)	9804 (9)	10188 (10)	10632 (9)	10739 (10)	11071 (8)	11416 (10)
9192 (8)	9433 (10)	9895 (10)	10429 (4)	10685 (10)	10822 (6)	11123 (8)	11538 (9)
9215 (8)	9534 (10)	<b>10087</b> (9)	10437 (10)	10694 (4)	10826 (7)	11273 (10)	
9217 (8)	9583 (10)	10101 (7)	10445 (10)	10730 (8)	10886 (10)	11331 (9)	

*Litt. B, de 500 ft.*

145 (8)	2686 (10)	4979 (10)	7496 (7)	9886 (7)	12140 (10)	15131 (5)	19074 (5)
306 (10)	2834 (10)	4999 (9)	7532 (10)	9976 (8)	12473 (10)	15685 (8)	19101 (10)
623 (5)	2837 (7)	<b>5029</b> (8)	7600 (9)	<b>10015</b> (2)	12670 (8)	15866 (8)	19314 (10)
656 (10)	2923 (6)	5112 (10)	7669 (10)	10018 (3)	12805 (10)	15869 (7)	19378 (10)
709 (10)	2946 (10)	5158 (10)	7788 (7)	10083 (10)	12811 (8)	15870 (7)	19407 (9)
863 (9)	2952 (8)	5175 (8)	7823 (8)	10450 (1)	12975 (10)	15875 (2)	19133 (10)
900 (10)	2957 (6)	5207 (10)	7825 (8)	10579 (1)	<b>13056</b> (7)	15920 (10)	19518 (10)
951 (10)	2969 (10)	5300 (8)	7836 (10)	10609 (10)	13302 (5)	<b>16287</b> (9)	19561 (10)
957 (8)	<b>3070</b> (9)	5520 (7)	7837 (10)	10615 (7)	13304 (7)	16358 (10)	19594 (10)
<b>1043</b> (10)	3072 (10)	5597 (10)	7918 (10)	10699 (5)	13309 (5)	16391 (8)	<b>20093</b> (10)
1053 (10)	3196 (8)	5643 (7)	7948 (4)	10775 (7)	13591 (7)	16486 (10)	20113 (10)
1054 (8)	3241 (9)	5679 (4)	7949 (1)	10777 (7)	13610 (3)	16675 (10)	20125 (10)
1059 (10)	3280 (9)	5807 (7)	<b>8074</b> (7)	10780 (1)	13616 (5)	16825 (10)	20181 (10)
1162 (8)	3376 (8)	5817 (10)	8132 (10)	10781 (6)	13840 (10)	16911 (8)	20304 (10)
1198 (10)	3425 (6)	5833 (9)	8199 (8)	10835 (7)	13861 (10)	16995 (2)	20322 (10)
1202 (9)	3653 (9)	5961 (9)	8272 (9)	10923 (9)	13877 (3)	<b>17114</b> (9)	20325 (8)
1292 (10)	3809 (10)	5979 (8)	8354 (8)	10964 (8)	13927 (10)	17203 (8)	20327 (8)
1309 (8)	3835 (7)	<b>6016</b> (10)	8391 (8)	<b>11000</b> (10)	<b>14114</b> (10)	17279 (8)	20150 (9)
1329 (10)	3837 (8)	6091 (6)	8467 (7)	11204 (10)	14156 (10)	17519 (8)	20518 (10)
1362 (5)	3874 (7)	6157 (10)	8487 (8)	11205 (8)	14168 (10)	17531 (10)	20709 (8)
1377 (10)	3899 (6)	6209 (9)	8565 (6)	11279 (8)	14286 (10)	17536 (8)	20779 (10)
1414 (10)	3962 (10)	6296 (10)	8571 (10)	11282 (7)	14288 (9)	17719 (10)	20958 (10)
1415 (9)	3979 (10)	6367 (8)	8661 (7)	11339 (10)	14348 (7)	17759 (8)	<b>21058</b> (10)
1459 (10)	<b>4007</b> (9)	6482 (10)	8672 (10)	11409 (10)	14389 (10)	17761 (1)	21109 (9)
1616 (6)	4243 (6)	6484 (10)	8678 (9)	11420 (10)	14507 (9)	17762 (6)	21170 (9)
1645 (10)	4279 (10)	6731 (6)	8753 (10)	11431 (7)	14518 (10)	17769 (9)	21294 (10)
1695 (10)	4312 (6)	6734 (8)	8842 (6)	11432 (8)	14547 (10)	17791 (8)	21383 (10)
1858 (10)	4334 (10)	6977 (10)	<b>9046</b> (10)	11473 (6)	14577 (7)	17801 (7)	21494 (10)
1859 (10)	4418 (5)	<b>7036</b> (8)	9227 (5)	11474 (8)	14634 (10)	17889 (10)	21528 (9)
<b>2038</b> (10)	4486 (9)	7182 (7)	9256 (9)	11607 (7)	14658 (9)	<b>18141</b> (10)	21613 (7)
2161 (8)	4589 (10)	7217 (10)	9412 (10)	11608 (10)	14672 (9)	18224 (10)	21627 (9)
2282 (6)	4683 (5)	7225 (10)	9437 (6)	11694 (8)	14816 (10)	18304 (8)	21630 (5)
2337 (7)	4782 (7)	7234 (6)	9440 (10)	11756 (5)	14842 (10)	18438 (10)	21938 (6)
2411 (10)	4860 (2)	7236 (10)	9662 (9)	11757 (6)	14990 (9)	18473 (8)	<b>22141</b> (9)
2417 (7)	4861 (8)	7266 (10)	9663 (5)	11887 (10)	<b>15007</b> (9)	18541 (9)	22302 (10)
2419 (8)	4866 (3)	7414 (10)	9790 (9)	11943 (8)	15067 (7)	18547 (8)	22650 (10)
2535 (9)	4963 (10)	7457 (4)	9863 (1)	<b>12008</b> (6)	15068 (10)	18663 (9)	22741 (9)
2621 (10)	4973 (10)	7477 (7)	9865 (8)	12037 (6)	15099 (9)	18715 (8)	22790 (9)
2646 (8)	4978 (10)	7478 (8)	9884 (10)	12083 (8)	15306 (7)	<b>19072</b> (10)	22793 (2)

22869 (10)	25072 (10)	26172 (9)	27198 (10)	28984 (10)	31449 (5)	32260 (8)	33984 (8)
<b>23113</b> (10)	25092 (10)	26173 (10)	27265 (8)	<b>29007</b> (10)	31529 (8)	32512 (7)	<b>34007</b> (5)
23232 (10)	25138 (7)	26183 (10)	27522 (8)	29017 (10)	31533 (5)	32575 (10)	34053 (10)
23304 (10)	25237 (9)	26309 (10)	27586 (10)	29128 (10)	31539 (8)	32576 (10)	34080 (8)
23312 (10)	25273 (8)	26355 (8)	27828 (10)	29306 (9)	31574 (10)	32610 (8)	34170 (10)
23334 (9)	25309 (7)	26361 (7)	27847 (8)	29398 (10)	31585 (8)	32662 (10)	34249 (1)
23357 (8)	25115 (10)	26381 (10)	27848 (10)	29473 (10)	31671 (6)	32690 (8)	34265 (7)
23680 (8)	25171 (9)	26396 (8)	27870 (9)	29535 (10)	31675 (9)	32697 (8)	34323 (9)
23760 (1)	25522 (9)	26398 (10)	27969 (5)	29517 (5)	31750 (8)	32768 (10)	34484 (10)
23791 (10)	25585 (10)	26433 (10)	<b>28259</b> (10)	29553 (5)	31811 (8)	32887 (7)	34626 (10)
23860 (2)	25766 (10)	26445 (10)	28291 (7)	29555 (11)	31863 (10)	32888 (8)	34724 (8)
23906 (10)	25786 (10)	26465 (2)	28294 (10)	29666 (10)	31872 (8)	32951 (9)	<b>35491</b> (10)
23990 (9)	25795 (10)	26469 (8)	28410 (9)	29690 (6)	31962 (10)	32967 (8)	35516 (10)
<b>24147</b> (8)	25807 (9)	26470 (1)	28517 (10)	29947 (10)	31997 (3)	32997 (6)	35535 (10)
24450 (10)	25821 (8)	26471 (5)	28536 (8)	<b>30048</b> (10)	<b>32041</b> (10)	32999 (5)	35608 (8)
24621 (8)	25822 (8)	26472 (7)	28513 (9)	30261 (8)	32042 (10)	<b>33168</b> (10)	35614 (9)
24622 (10)	25881 (9)	26630 (10)	28609 (10)	30367 (9)	32043 (10)	33233 (10)	35615 (3)
24685 (10)	25882 (10)	26862 (6)	28613 (5)	30508 (9)	32080 (8)	33381 (4)	35770 (7)
24735 (10)	25933 (10)	26915 (9)	28717 (8)	30583 (10)	32114 (10)	33465 (7)	35861 (4)
24856 (10)	25999 (10)	26916 (10)	28771 (9)	30654 (7)	32135 (10)	33543 (8)	35903 (10)
24914 (10)	<b>26004</b> (10)	26997 (10)	28775 (6)	30660 (8)	32139 (10)	33612 (10)	53978 (10)
24968 (9)	26131 (10)	<b>27150</b> (9)	28826 (9)	30717 (10)	32167 (10)	33682 (7)	--
<b>25030</b> (4)	26141 (10)	27158 (8)	28835 (10)	<b>31214</b> (10)	32211 (10)	33716 (9)	--
25031 (9)	26157 (9)	27177 (8)	28885 (8)	31340 (10)	32212 (10)	33839 (8)	--

*Litt. C, de 1000 fr.*

98 (10)	<b>2176</b> (1)	5497 (10)	7107 (10)	9493 (8)	12428 (8)	14104 (8)	15319 (10)
211 (10)	2290 (8)	5580 (8)	7211 (8)	9711 (10)	12548 (8)	14145 (10)	15327 (5)
359 (10)	2318 (10)	5772 (10)	7888 (10)	9790 (9)	12549 (3)	14169 (8)	15357 (8)
403 (10)	2353 (10)	5852 (10)	<b>8251</b> (10)	9943 (9)	12607 (9)	14308 (9)	15422 (10)
592 (10)	2411 (7)	5918 (10)	8252 (10)	<b>10022</b> (10)	12609 (8)	14332 (10)	15467 (10)
674 (10)	2491 (9)	<b>6105</b> (9)	8262 (10)	10321 (7)	12617 (7)	14334 (10)	15512 (10)
710 (9)	2613 (3)	6200 (8)	8494 (9)	10603 (8)	12660 (8)	14485 (10)	15530 (10)
747 (10)	2613 (8)	6201 (7)	8497 (9)	10616 (10)	12721 (10)	14533 (8)	15538 (7)
790 (10)	2623 (8)	6257 (7)	8574 (10)	10721 (10)	12892 (10)	14560 (10)	15584 (10)
798 (7)	2653 (10)	6258 (8)	8643 (8)	10723 (10)	<b>13380</b> (10)	14668 (8)	15969 (10)
810 (10)	2684 (7)	6261 (7)	8668 (10)	10865 (10)	13524 (9)	14887 (7)	<b>16153</b> (9)
935 (10)	2686 (7)	6262 (3)	8862 (10)	<b>11140</b> (9)	13636 (10)	14906 (10)	16207 (10)
979 (9)	<b>3025</b> (8)	6291 (10)	8921 (10)	11271 (8)	13688 (9)	14908 (9)	16280 (10)
<b>1117</b> (1)	3177 (10)	6370 (8)	8937 (7)	11465 (10)	13707 (10)	14946 (5)	16286 (6)
1134 (10)	3388 (8)	6411 (9)	8940 (8)	11750 (10)	13784 (9)	<b>15044</b> (9)	--
1621 (10)	3389 (8)	6568 (10)	<b>9050</b> (9)	11753 (10)	13816 (9)	15056 (5)	--
1836 (7)	3817 (10)	6663 (9)	9211 (10)	11763 (9)	13819 (10)	15068 (10)	--
1840 (8)	<b>4253</b> (10)	6907 (10)	9271 (10)	11829 (9)	13861 (9)	15136 (10)	--
<b>1925</b> (8)	4860 (8)	6921 (8)	9375 (10)	<b>12315</b> (10)	<b>14086</b> (10)	15138 (10)	--
1926 (10)	<b>5469</b> (10)	<b>7016</b> (5)	9478 (10)	12409 (10)	14103 (9)	15193 (10)	--

- (1) = 1<sup>er</sup> tirage du 23 juillet 1923. — Coupon N<sup>o</sup> 45 du 1<sup>er</sup> avril 1924 et ss. attachés.  
 (2) = 2<sup>e</sup> tirage du 21 janvier 1924. — Coupon N<sup>o</sup> 46 du 1<sup>er</sup> octobre 1924 et ss. attachés.  
 (3) = 3<sup>e</sup> tirage du 18 juillet 1924. — Coupon N<sup>o</sup> 47 du 1<sup>er</sup> avril 1925 et ss. attachés.  
 (4) = 4<sup>e</sup> tirage du 27 janvier 1925. — Coupon N<sup>o</sup> 48 du 1<sup>er</sup> octobre 1925 et ss. attachés.  
 (5) = 5<sup>e</sup> tirage du 20 juillet 1925. — Coupon N<sup>o</sup> 49 du 1<sup>er</sup> avril 1926 et ss. attachés.  
 (6) = 6<sup>e</sup> tirage du 16 janvier 1926. — Coupon N<sup>o</sup> 50 du 1<sup>er</sup> octobre 1926 et ss. attachés.  
 (7) = 7<sup>e</sup> tirage du 24 juillet 1926. — Coupon N<sup>o</sup> 51 du 1<sup>er</sup> avril 1927 et ss. attachés.  
 (8) = 8<sup>e</sup> tirage du 24 janvier 1927. — Coupon N<sup>o</sup> 52 du 1<sup>er</sup> octobre 1927 et ss. attachés.  
 (9) = 9<sup>e</sup> tirage du 19 juillet 1927. — Coupon N<sup>o</sup> 53 du 1<sup>er</sup> avril 1928 et ss. attachés.  
 (10) = 10<sup>e</sup> tirage du 24 janvier 1928. — Coupon N<sup>o</sup> 54 du 1<sup>er</sup> octobre 1928 et ss. attachés.

Luxembourg, le 1<sup>er</sup> août 1928.

*Le Directeur général des finances,*  
**P. Dupong.**

---

**Avis. — Service sanitaire.** — Par arrêté grand-ducal du 30 juillet 1928, M. le Dr. Pierre *Schmol*, médecin, à Luxembourg, a été nommé aux fonctions de Directeur du Laboratoire pratique de Bactériologie à Luxembourg, en remplacement de M. le Dr. Auguste *Praun*, décédé. 8 août 1928.

**Avis. — Assurance-maladie.** — Par arrêté de M. le Directeur général de la prévoyance sociale, en date du 31 juillet 1928, les modifications suivantes, apportées à Part. 18, chiffres 6 et 7 des statuts de la caisse de maladie de *Arbed, Minières*, à Esch.-s.-Alz., par décision de l'Assemblée générale du 14 mai 1928, ont été approuvées.

*Texte des modifications :*

**Art. 18, Ziffer 6.** — Nach beendigtem Heilverfahren, Hilfsmittel zur Verhütung von Verunstaltungen und Verstümmelungen, sowie zur Wiederherstellung und Erhaltung der Arbeitsfähigkeit.

Statt der Hilfsmittel in Natur gewährt die Kasse auch einen baren Zuschuß zu den Kosten der Hilfsmittel. Jedoch bedarf es der Zustimmung des Zentralausschusses für die Festsetzung der Höhe einer jeden Zuwendung.

Ziffer 7. — Zur Anschaffung von größeren Heilmitteln ist die Kasse ermächtigt, den Versicherten einen Zuschuß im Höchstbetrage von 200 Fr. zu gewähren.

— Par arrêté de M. le Directeur général de la prévoyance sociale, en date du 20 juillet 1928, les modifications suivantes, apportées aux art. 18 et 19 des statuts de la caisse de maladie des *Terres Rouges*, par décision de l'Assemblée générale du 5 juin 1928, ont été approuvées.

*Texte des modifications :*

**Art. 18, Ziffer 6.** — Nach beendigtem Heilverfahren, Hilfsmittel zur Verhütung von Verunstaltungen und Verstümmelungen, sowie zur Wiederherstellung und Erhaltung der Arbeitsfähigkeit.

Statt der Hilfsmittel in Natur gewährt die Kasse auch einen baren Zuschuß zu den Kosten der Hilfsmittel. Jedoch bedarf es der Zustimmung des Zentralausschusses für die Festsetzung der Höhe einer jeden Zuwendung.

**Art. 18, Ziffer 7.** — Zur Anschaffung von größeren Heilmitteln ist die Kasse ermächtigt, den Versicherten einen Zuschuß im Höchstbetrage von 200 Fr. zu gewähren.

**Art. 19, Ziffer 9.** — Nach beendigtem Heilverfahren, Hilfsmittel zur Verhütung von Verunstaltungen und Verstümmelungen, sowie zur Wiederherstellung und Erhaltung der Arbeitsfähigkeit.

Statt der Hilfsmittel in Natur, kann die Kasse auch einen baren Zuschuß zu den Kosten der Hilfsmittel gewähren, bis zum Höchstbetrage von 200 Fr. Jedoch bedarf es der Zustimmung des Zentralausschusses für die Festsetzung der Höhe einer jeden Zuwendung.

---

**Avis. Assurance-maladie.** - Par arrêté de M. le Directeur général de la prévoyance sociale, en date du 6 août 1928, les modifications suivantes, apportées aux statuts de la caisse de maladie ci-après désignée, ont été approuvées:

*Caisse régionale de Capellen.*  
(Assemblée générale du 1<sup>er</sup> juillet 1928)

1. *Wochenhilfe.*  
Art. 19, 3<sup>o</sup> bei der Entbindung ein Zuschuss von 150 Fr.  
1. *Secours en cas d'accouchement.*  
Art. 19, 3<sup>o</sup> en cas d'accouchement un montant forfaitaire de 150 fr.
- b) *Familienhilfe.*  
Art. 22, 3<sup>o</sup> bei der Entbindung ein Zuschuss von 150 Fr.  
b) *Secours pour les membres de la famille des assurés.*  
Art. 22, 3<sup>o</sup> en cas d'accouchement un montant forfaitaire de 150 fr.

**Avis. Timbre.** Il résulte d'une quittance délivrée par le receveur de l'Enregistrement à Mersch, le 6 juillet 1928, vol. 11, art. 111, que la société anonyme « Anonyme Handelsgesellschaft Berschbach » établie à Berschbach, a acquitté les droits de timbre à raison de 1000 actions de 500 fr. chacune, portant les n<sup>os</sup> 1 à 1000.

Il résulte d'une quittance délivrée par le receveur de l'Enregistrement à Esch-s.-Alz., le 20 juillet 1928, vol. 52, art. 3033, que la société anonyme « Etablissements Alcaché » établie à Esch-s.-Alz., a acquitté les droits de timbre à raison de 1550 actions de 1000 fr. chacune, portant les n<sup>os</sup> 1 à 1550.

Il résulte d'une quittance délivrée par le même receveur le 20 juillet 1928, vol. 52, art. 3033, que la société anonyme d'Ougrée Marbaise établie à Ougrée, division de Rodange, a acquitté les droits de timbre sur 20 %, part correspondante aux investissements dans le Grand-Duché, de 12.500 actions émises au taux de 3450 fr. et portant les n<sup>os</sup> 200.001 à 212.500.

Il résulte de deux quittances délivrées par le même receveur le 20 avril 1928, vol. 52, art. 1374 et le 3 juillet 1928, vol. 52, art. 2417, que la société anonyme d'Angleur-Athus à Tilleur, a acquitté les droits de timbre sur la fraction de capital engagé dans le Grand Duché soit 1/122 de 3 20.000 parts sociales, sans désignation de valeur, portant les n<sup>os</sup> 1 à 320.000, ainsi que sur la fraction correspondante au capital engagé dans le Grand Duché soit 1/122 de 3 330 obligations des Charbonnages Belges, reprises par la nouvelle société d'Angleur-Athus, et non encore assujetties au droit de timbre.

Il résulte d'une quittance délivrée par le receveur de l'Enregistrement à Luxembourg a. c. le 26 juillet 1928, vol. 69, art. 1297, que la société anonyme « E. Mercier et Cie. », établie à Luxembourg, a acquitté les droits de timbre à raison de 6000 actions de 500 fr. chacune, portant les n<sup>os</sup> 1 à 6000.

Les présentes publications sont destinées à satisfaire aux prescriptions de l'art. 5 de la loi du 25 janvier 1872. 7 août 1928.

**Avis. Règlements communaux.** En séance du 23 avril 1928, le conseil communal de Boevange (Cl.) a édicté un règlement sur la conduite d'eau de Donnange-Deiffelt. Le dit règlement a été dûment approuvé et publié.

En séance du 10 février 1927, le conseil communal de Lintgen a édicté un règlement sur les bâtisses dans cette commune. Le dit règlement a été dûment approuvé et publié. 4 août 1928.

En séance du 25 janvier 1928, le conseil communal de Munshausen a édicté un règlement sur le cimetière de Munshausen et de Neidhausen. Le dit règlement a été dûment approuvé et publié. - 4 août 1928.

En séance du 5 avril 1925, le conseil communal de Mondercange a modifié le règlement sur la conduite d'eau. Cette modification a été dûment approuvée et publiée. 10 août 1928.

**Caisse d'épargne.** — *Annulation de livres perdus.* Par décision de M. le Directeur général des finances en date du 1<sup>er</sup> août 1928, les livrets nos 209224 et 217909 ont été annulés et remplacés par des nouveaux. — 3 août 1928.

**Emprunts communaux. — Tirage d'obligations.**

Communes et sections intéressées.	Désignation de l'emprunt	Date de l'échéance	Numeros sortis au tirage:			Caisse chargée du remboursement	
			100	500	1000		
Steinfort	150.000 4%	1 <sup>er</sup> août 1928	42, 60, 73.	130, 195, 247, 275.		Société luxemb. de crédit et de dépôts.	
Luxembourg	4.000.000 3,75 % de 1909	1 <sup>er</sup> octobre 1928		791, 1239, 1490, 1500, 1627, 1639, 1666, 1672, 1704, 1716, 1778, 1787, 2031, 2081, 2220, 2282, 2335, 2360, 2411, 2429, 2540, 2544, 2631, 2962, 2965, 2981, 2992, 3088, 3176, 3202, 3356, 3368.	30, 261, 484, 751, 1251, 1392, 1467, 1645, 1700, 1720, 1730, 1762, 1780, 1921, 1967, 1969.		Caisse communale.
Remich	200.000 7% de 1926	1 <sup>er</sup> août 1928		1, 43, 66, 86, 116, 123, 124, 129, 137, 150, 318, 355, 363, 373, 388, 393, 394.			Banque Générale du Luxembourg.

Luxembourg, le 31 juillet 1928.

**Agents d'assurances agréés pendant le mois de juillet 1928.**

N° d'ordre	Nom et adresse	Agents	Ces d'assurances	Date
1	Thennes Nicolas, inspecteur régional de la caisse de maladie à Echternach.	Agent	Société Générale d'Assurances et de Crédit foncier, Bruxelles.	3
2	Theisen Mathias, cultivateur à Dickweiler.	»	id.	13
3	Kippen Nicolas, commerçant à Hosingen.	»	Compagnie d'assurance « La Luxembourgeoise », Luxembourg.	13
4	Niedercoorn François à Bertrange.	»	Compagnie d'assurance « La Nationale luxembourgeoise », Luxembourg.	24
5	Keip Jules, employé d'assurances à Bonnevoie.	»	Compagnie luxembourgeoise d'assurances « Le Foyer », Luxembourg.	24
6	Campili Max, employé d'assurances à Luxembourg.	»	id.	24
7	Weirig Victor, cafetier à Halzem.	»	Société Générale d'Assurances et de Crédit foncier.	24
8	Pleger Gilbert, cultivateur à Consthum.	»	Compagnie luxembourgeoise d'assurance « Le Foyer ».	31

Luxembourg, le 1<sup>er</sup> août 1928.